

Allegato B Prova della plausibilità dell'osservanza della legislazione sociale all'atto della produzione di biocarburanti

(secondo l'art. 12*b* cpv. 1 lett. e LIOM nonché l'art. 19*d* cpv. 1 lett. b OIOM)

Autodichiarazione

Con la presente, in qualità di membro della direzione, confermo che la nostra impresa

nome e indirizzo:

nonché i nostri subappaltatori e sottofornitori

nome/i e indirizzo/i:

all'atto della produzione di biocarburante nonché della coltivazione, trasformazione e altro impiego delle materie prime rispettano i seguenti standard internazionali:

Garanzia della libertà di associazione e del diritto di contrattazione collettiva

- Il diritto dei lavoratori e dei datori di lavoro (parti sociali) di costituire, senza alcuna autorizzazione, organizzazioni libere e indipendenti al fine di promuovere il dialogo sociale e il miglioramento delle condizioni di produzione non è ostacolato (convenzione n. 87 dell'OIL).
- Le negoziazioni collettive libere non sono ostacolate e non si procede ad alcuna discriminazione o ad alcun licenziamento a causa dell'affiliazione sindacale del lavoratore (convenzione n. 98 dell'OIL).

Divieto del lavoro forzato

- Il lavoro forzato od obbligatorio, il lavoro obbligatorio in carceri private e il lavoro obbligatorio e/o sottopagato in carceri pubbliche non è tollerato né si ricorre a questo tipo di lavoro (convenzioni n. 29 e 105 dell'OIL).

Divieto del lavoro minorile

- I minori, ossia tutte le persone di età inferiore ai 18 anni, partecipano al processo di fabbricazione e produzione solo a scopo di formazione o di rinforzo a corto termine e l'attività svolta non compromette in alcun modo la loro salute, sicurezza o morale (convenzione n. 182 dell'OIL).
- I fanciulli di età inferiore ai 15 anni non partecipano al processo di produzione svolgendo un lavoro a titolo professionale o a scopo lucrativo (convenzione n. 138 dell'OIL).

Divieto di discriminazione nell'impiego e nella professione

- Non si effettua alcuna distinzione, esclusione o preferenza fondata sulla razza, il colore, il sesso, la religione, l'opinione politica, la nazionalità o il ceto sociale, che annulli o comprometta l'uguaglianza delle possibilità o del trattamento nell'impiego o nella professione (convenzione n. 111 dell'OIL).
- La parità di retribuzione è garantita e non viene effettuata alcuna discriminazione fondata sul sesso al momento del calcolo e del versamento del salario o trattamento ordinario, di base o minimo nonché delle indennità e prestazioni supplementari, in contanti o in natura, per un lavoro equivalente (convenzione n. 100 dell'OIL).

Con la mia firma confermo di aver preso atto che i cambiamenti nella produzione che influiscono sui summenzionati standard devono essere comunicati immediatamente alla Direzione generale delle dogane.

Confermo inoltre che le summenzionate imprese osservano la legislazione sociale nazionale.

Ho preso atto delle spiegazioni relative al presente modulo.

Luogo	Data	Firma giuridicamente valida
-------	------	--------------------------------------

Spiegazioni relative all'allegato B (Form. 45.85)

Basi legali

Le basi legali generali sono desumibili dalle spiegazioni relative al modulo 45.85.

Le basi legali relative all'autodichiarazione sono costituite dall'articolo 12*b* capoverso 1 lettera e della legge del 21 giugno 1996 sull'imposizione degli oli minerali (LIOM; RS 641.61) e dall'articolo 19*d* capoversi 1 lettera b e 2 in combinato disposto con gli articoli 19*g* capoverso 2 lettera b e 19*f* capoversi 1 e 3 dell'ordinanza del 20 novembre 1996 sull'imposizione degli oli minerali (OIOm; RS 641.611).

In virtù delle summenzionate basi legali, l'agevolazione fiscale per biocarburanti è concessa se produttori o importatori possono dimostrare, nei confronti del Dipartimento federale dell'economia, della formazione e della ricerca (DEFR), segnatamente la Segreteria di Stato dell'economia (SECO), e mediante apposita documentazione, che loro e i loro fornitori, oltre alle altre esigenze, adempiono anche le condizioni di produzione socialmente accettabili, o almeno osservano gli accordi di base dell'Organizzazione internazionale del lavoro (OIL). L'adempimento delle condizioni non garantisce automaticamente la concessione dell'agevolazione fiscale da parte della Direzione generale delle dogane.

Organizzazione interna all'azienda

La prova della plausibilità dell'osservanza degli accordi di base dell'OIL è, tra l'altro, fornita se:

- la direzione dell'azienda è informata in merito alla dichiarazione fornita e all'interno di essa vengono definite le competenze per la sorveglianza e il controllo continui degli standard;
- l'autodichiarazione è comunicata e resa accessibile ai lavoratori in una lingua a loro comprensibile e i suoi contenuti sono, eventualmente, comunicati anche verbalmente;
- le condizioni di lavoro sono documentate in modo da rendere plausibile l'osservanza degli accordi di base dell'OIL e della legislazione sociale nazionale.

Subappaltatori e fornitori

Il richiedente obbliga contrattualmente i propri subappaltatori e fornitori (p. es. facendo firmare loro un'autodichiarazione) a rispettare gli standard di lavoro internazionali indicati nell'autodichiarazione.

Plausibilità

Il DEFR/SECO si riserva il diritto di chiedere ulteriori dichiarazioni e documenti attestanti l'adempimento delle condizioni di produzione sociali.

Ricerche

Il DEFR/SECO può richiedere informazioni sull'adempimento delle condizioni di produzione sociali ai subappaltatori e fornitori indicati nell'autodichiarazione, alle autorità competenti, alle istituzioni e organizzazioni nonché alle organizzazioni paritetiche composte di datori di lavoro e di lavoratori, qualora esistano.

Obbligo di collaborazione, protezione dei dati e disposizioni penali

Il richiedente è tenuto a mettere a disposizione le dichiarazioni e i documenti necessari per fornire la prova della plausibilità richiesti dal DEFR/SECO.

Le indicazioni fornite alle autorità nel quadro della prova della plausibilità dell'adempimento delle esigenze sociali poste ai biocarburanti sono soggette alla protezione dei dati secondo l'allegato A 45a dell'ordinanza del 4 aprile 2007 sul trattamento dei dati nell'AFD (RS 631.061).

La violazione dell'obbligo di dichiarazione, di informazione, di plausibilità e della prova costituisce un'infrazione ai sensi della LIOM. Viene inoltre sanzionato con una multa chiunque fornisca dati non veritieri concernenti l'adempimento delle esigenze ecologiche e sociali oppure, dopo l'ottenimento dell'agevolazione fiscale, commette un'infrazione relativa a tali esigenze. Inoltre, in questi casi l'imposta sugli oli minerali viene riscossa posticipatamente.